

# Martinsbote Galgenen



**Pfarrer:** Vincent Thallapalli  
**Pastorale  
Mitarbeiter:** Vreni Ziltener  
**Sekretariat:** Daniela Ebnöther  
Kath. Pfarramt  
Kirchweg 1, 8854 Galgenen  
Telefon 055 440 13 94  
[pfarreigalgenen@bluewin.ch](mailto:pfarreigalgenen@bluewin.ch)  
[www.pfarrei-galgenen.ch](http://www.pfarrei-galgenen.ch)  
**Öffnungszeiten:**  
Montag bis Freitag  
von 9.00–11.30 Uhr

## Unsere Gottesdienste

### Sonntags

9.30 Uhr Gottesdienst

### Werktags

Mittwoch, Freitag und Samstag:  
Eucharistiefeier um 9.30 Uhr

### Beerdigungsgottesdienste

Freitag und Samstag um 9.30 Uhr

### Gedächtnisgottesdienste:

Samstag und Sonntag um 9.30 Uhr

### Beichtgelegenheit

Samstags nach dem 9.30-Uhr-Gottesdienst

Beichtgelegenheiten zu anderen Zeiten sind nach Vereinbarung jederzeit möglich.

### Hausbesuche

Für Daheimgebliebene, welche nicht in die Kirche kommen können, gibt es die Möglichkeit eines Hausbesuches von unserem Pfarrer Vincent. Er wird zu Ihnen nach Hause kommen für eine Krankensalbung und spendet auf Wunsch auch gerne die hl. Kommunion.

Melden Sie sich bitte im Pfarramt Galgenen für eine Terminvereinbarung.

## Herz-Jesu-Freitag

Wir feiern jeden ersten Freitag im Monat in der heiligen Messe von 9.30 Uhr den Herz-Jesu-Freitag.

Nach der Kommunion findet eine kurze Anbetung mit sakramentalem Segen statt.



## Gebetsanliegen im Juli 2017

1. Dass unsere Schwestern und Brüder, die den Glauben verloren haben, durch unser Gebet und unser Zeugnis für das Evangelium die barmherzige Nähe des Herrn und die Schönheit des christlichen Lebens wieder entdecken.

2. «Denn ich bekenne: Deine Huld besteht für immer und ewig; deine Treue steht fest im Himmel.» (Ps 89,3)

Mögen die Menschen dahin gelangen, in ehelichen, partnerschaftlichen, freundschaftlichen, geschwisterlichen, sozialen, beruflichen oder sportlichen Beziehungen ihre Treue im Gott Jesu Christi zu gründen und zu erneuern, der allein wahrhaft treu ist.

## Gebetsanliegen im August 2017

1. Die zeitgenössischen Künstler mögen unsere Pfarreien inspirieren, den Glauben mitzuteilen und die Liebe sichtbar zu machen.

2. «Und er wurde vor ihren Augen verwandelt; sein Gesicht leuchtete wie die Sonne»  
(Mt 17,2).

Leicht kann es geschehen, dass wir den Inneren Reichtum und das Wahre «innere» Gesicht jener Personen übersehen, denen wir täglich begegnen. Möge das Licht des Verklärten uns die Augen öffnen.

# Gottesdienste

**Die Mittwochs-Gottesdienste  
vom 5. Juli bis 15. August 2017  
(Sommerferien) entfallen.**

## Juli 2017

### 1. Samstag

09.30 Hl. Messe

### 2. 13. Sonntag im Jahreskreis

**10.00 Ökumenischer Gottesdienst  
in Lachen**, musikalisch  
mitgestaltet vom ref. Kirchenchor  
March und dem Kirchenchor  
Galgenen.  
Anschliessend findet  
ein kleiner Imbiss statt.

### 4. Dienstag

08.10 Ökumenischer  
Schlussgottesdienst  
gestaltet vom ref. Pfarrer  
Philipp Müller und der pastoralen  
Mitarbeiterin und Katechetin  
Vreni Ziltener

### 7. Herz-Jesu-Freitag

09.30 Hl. Messe mit kurzer Anbetung  
und sakramentalem Segen

### 8. Marien-Samstag

09.30 Hl. Messe

### 9. 14. Sonntag im Jahreskreis

09.30 Gottesdienst  
Opfer für die Aufgaben  
der Bischofskonferenz

### 14. Freitag

Hl. Kamillus von Lellis, Priester,  
Ordensgründer  
09.30 Hl. Messe

### 15. Samstag

Hl. Bonaventura, Ordensmann,  
Bischof, Kirchenlehrer  
09.30 Hl. Messe

### 16. 15. Sonntag im Jahreskreis

09.30 Gottesdienst

**Wir feiern mit Pfarrer  
Alois Arnold sein «60 Jahre  
Priesterweihjubiläum»  
Musikalisch begleitet  
von Urban Huber  
Anschliessend wird für  
die Kirchenbesucher  
ein Apéro serviert**  
Opfer für das  
allgemeine Fastenopfer

### 21. Freitag

Hl. Laurentius von Brindisi, Ordenspriester  
09.30 Hl. Messe

### 22. Samstag

Hl. Maria Magdalena  
09.30 Hl. Messe

### 23. 16. Sonntag im Jahreskreis

09.30 Gottesdienst

Opfer für SKF (Schw. Kath.  
Frauenbund) Elisabethenwerk



11.00 Gottesdienst  
im Tannligarten,  
Familienplausch der KAB  
(Bei ganz schlechter Witterung  
um 09.30 Uhr in der Pfarrkirche,  
Auskunft Anton Diethelm,  
Telefon 078 699 24 97)  
Opfer für Brücke Le Pont

### 28. Freitag

09.30 Hl. Messe

### 29. Samstag

Hl. Marta von Betanien  
09.30 Hl. Messe

### 30. 17. Sonntag im Jahreskreis

09.30 Gottesdienst

Opfer für den Kirchenchor

## August 2017

### 1. Dienstag / Nationalfeiertag

Hl. Alfons Maria von Liguori,  
Ordensgründer, Bischof, Kirchenlehrer  
09.30 Festgottesdienst  
Opfer für den Kirchenchor

### 4. Herz-Jesu-Freitag

09.30 Hl. Messe mit kurzer Anbetung  
und sakramentalem Segen

### 5. Samstag

Weihetag der Basilika  
Santa Maria Maggiore in Rom  
09.30 Hl. Messe

### 6. Sonntag, Verklärung des Herrn

09.30 Gottesdienst  
Opfer für Pro Mama,  
Zentralschweiz

### 11. Freitag

Hl. Klara von Assisi, Jungfrau,  
Ordensgründerin  
09.30 Hl. Messe

### 12. Samstag

Hl. Johanna Franziska von Chantal,  
Ordensfrau  
09.30 Hl. Messe

### 13. 19. Sonntag im Jahreskreis

09.30 Gottesdienst  
Opfer für die  
schweizerische Caritas  
Erstes Jahrzeit für  
Martin Diethelm  
Erstes Jahrzeit für Alfred Hauser

### 15. Dienstag, Maria Himmelfahrt

Mariä Aufnahme in den Himmel  
09.30 Festgottesdienst  
Opfer für die Immerhilfkapelle  
  
19.30 Andacht bei der Immerhilfkapelle  
Musikalisch begleitet von  
Urban Huber (nur bei günstiger  
Witterung, Auskunft unter Telefon  
055 440 54 91, Familie  
Schwyter-Mächler)  
Opfer für die Immerhilfkapelle

### 16. Mittwoch

Hl. Theodor, Bischof  
von Octodurus-Martinach  
09.30 Hl. Messe

### 18. Freitag

09.30 Hl. Messe

### 19. Samstag

Hl. Johannes Eudes, Priester,  
Ordensgründer  
09.30 Hl. Messe

### 20. 20. Sonntag im Jahreskreis

09.30 Gottesdienst  
Opfer für die Pfarrkirche  
  
11.00 Alpgottesdienst beim  
Grabeneggkreuz, gestaltet von  
Pfarrer Vincent Thallapalli  
und unserer pastoralen  
Mitarbeiterin Vreni Ziltener.  
Musikalisch umrahmt mit  
volkstümlichen Beiträgen.  
(Nur bei schöner Witterung,  
um 08.00 Uhr gibt das  
Glockenzeichen der grossen  
Glocke die Durchführung  
bekannt oder Auskunft bei  
Adelbert Hüppin, 079 902 90 37)  
**Bei schlechtem Wetter findet  
der Gottesdienst um 09.30 Uhr  
in der Kirche statt.**  
Opfer für das Grabeneggkreuz

### 23. Mittwoch

Hl. Rosa von Lima, Jungfrau  
09.30 Hl. Messe

### 25. Freitag

Hl. Ludwig, König von Frankreich  
09.30 Hl. Messe

### 26. Marien-Samstag

09.30 Hl. Messe

### 27. 21. Sonntag im Jahreskreis

09.30 Gottesdienst unter der  
musikalischen Mitwirkung  
der Panflötengruppe  
«PAN MYTHOS» aus Schwyz  
Opfer für die Panflötengruppe  
PAN MYTHOS

**30. Mittwoch**  
09.30 Hl. Messe

## September 2017

### 1. Herz-Jesu-Freitag

09.30 Hl. Messe mit kurzer Anbetung  
und sakramentalem Segen

### 2. Marien-Samstag

09.30 Hl. Messe

17.00 Kleinkinderfeier  
zum Thema «Brot»

### 3. 22. Sonntag im Jahreskreis

9.30 Familiengottesdienst  
Segensfeier mit den 1. Klassen  
(Fam.-GD mit Kinderbetreuung)  
Opfer für die Pfarrkirche  
Im Anschluss wird im Martins-  
Träff ein Chiläkafi geführt.

## Kirchenopfer

DANKE

### Im Monat Mai 2017

7. Für Information Kirchliche Berufe	170.90
14. Muttertag Für das Haus für Mutter und Kind	266.45
21. Für Seelsorgehilfswerk Kanton SZ	307.50
25. Christi Himmelfahrt Für Fazenda da Esperanca, Wattwil SG	183.80
28. Für die Arbeit der Kirche in den Medien	84.20

### Stiftungen:

– Spenden für die Jostenkapelle	20.—
Antoniusbrot	880.—

Wir möchten allen Spendern einen herzlichen  
Dank aussprechen für Ihre Gaben!

## STIFTJAHRZEITEN

### Im Monat Juli

1. Stefan Zweifel, Mosenstrasse 59
2. Für Stifter und Wohltäter der Pfarrei
8. Hermann Mäder-Züger,  
Hinterbergstrasse 81
9. Hermann und Johanna Mäder-Bisig,  
Hinterberg
14. Hirlanda Dobler-Kräutler,  
Kantonsstrasse 54
15. Alle verstorbenen Wohltäterinnen  
und Wohltäter der Pfarrei Galgenen
16. Anton und Bertha Diethelm-Züger,  
Grabenegg
28. Stifter und Wohltäter unserer Pfarrei

### Im Monat August

4. Anna Ammann-Schönenberger,  
Baumgartenweg 9
16. Martina Ziegler-Gasser, Hof
15. Alle verstorbenen Wohltäter  
und Wohltäterinnen der Pfarrei Galgenen
18. Anna Diethelm, Bodenwiesweg 3
19. Alois Mächler-Züger, Mosenstr. 66
20. Viktor Kälin, Zeughausstrasse 33  
Birgit Krawietz, Quarzstrasse 16, Zürich



## Pfarrechronik



### Im Sakrament der Taufe ist in die Gemeinschaft der Kirche aufgenommen worden:

#### **Leonie Inauen**

Getauft am Sonntag, 11. Juni 2017  
in der Pfarrkirche Galgenen

Tochter von Lukas und Maya Inauen, Galgenen

*Denkt an den menschlichen Körper: Er hat viele verschiedene Teile, und jeder Teil hat seine besondere Aufgabe; aber der Körper bleibt deshalb doch einer. Genauso ist es mit uns: Obwohl wir viele sind, bilden wir durch die Verbindung mit Christus ein Ganzes. Wir stehen zueinander mit Christus ein Ganzes. Wir stehen zueinander wie Teile, die sich gegenseitig ergänzen.*

Römer 12, 4-5

## Mitteilungen

**FMG**  
**Galgenen**  
Frauen- und Müttergemeinschaft

Mittwoch, 30. August 2017 um 14.00 Uhr  
Ausflug mit den Kindern, Krabelgruppe

Weitere Informationen entnehmen Sie bitte  
der Presse oder der Homepage  
[www.fmg-galgenen.ch](http://www.fmg-galgenen.ch)



*Für das Alter  
Pour la vieillesse  
Per la vecchiaia*

### Termin für den Mittagstisch mit geselligem Beisammensein

**Donnerstag, 27. Juli 2017, 11.30 Uhr,**  
Restaurant Gusöteli, Telefon 055 440 11 36

Ein Fahrdienst bietet an:

Walter Ziegler, Telefon 055 440 33 31 oder  
Anton Diethelm, Telefon 055 440 34 58

**Donnerstag, 31. August 2017, 11.30 Uhr**  
Restaurant Galegria, Tel. 055 460 26 20

Anmeldung bis spätestens 16.00 Uhr  
am Vorabend beim jeweiligen Restaurant.

### Jass-Nachmittag

Dienstag, 4. Juli 2017, 12.30 bis ca. 17.30 Uhr  
Restaurant Krone, in Siebnen

Mittwoch, 2. August 2017, 12.30 bis ca. 17.30 Uhr  
Restaurant Mühle, in Siebnen



### KFS Programm 2017:

Donnerstag, 24. August 2017,  
17.00–19.30 Uhr, Pfarrheim Altendorf

Präsidentinnen-Treffen zum Thema  
«Dossier Freiwillig Engagiert»

Referentin: Graziella Thüler,  
Erwachsenenbildnerin SVEB 1

Anmeldung: KFS Geschäftsstelle  
[isabel.ruhstaller@frauenbundsz.ch](mailto:isabel.ruhstaller@frauenbundsz.ch)  
Telefon 079 869 64 88

Weitere Informationen entnehmen Sie bitte der  
Presse oder der Homepage  
[www.frauenbundsz.ch](http://www.frauenbundsz.ch)

---

*Fortsetzung des Pfarreiteils nach dem Dossier*

## Für Ihre Agenda...

### ...besondere Anlässe in den Monaten Juli und August 2017:

#### Juli 2017

- **Sonntag, 2. Juli 2017**  
10.00 Uhr Ökumenischer Gottesdienst  
in 8853 Lachen  
Kirchgemeindehaus  
(Gartenstr. 4),  
unter Mitwirkung des  
ref. Kirchenchors March und  
dem kath. Kirchenchor  
Galgenen.  
Im Anschluss an den GD findet  
ein kleiner Imbiss statt, wozu  
alle GD-Besucher herzlich  
eingeladen sind.
- **Dienstag, 4. Juli 2017**  
08.10 Uhr Ökumenischer Schulschluss-  
Gottesdienst in der Pfarrkirche  
Galgenen unter der Leitung von  
Pastorale Mitarbeiterin Vreni  
Ziltener, Pfarrer Philipp Müller  
und Christopher Garn, Katechet
- **Freitag, 7. Juli 2017**  
09.30 Uhr Herz-Jesu-Freitag  
mit kurzer Anbetung  
und sakramentalem Segen
- **Sonntag, 16. Juli 2017**  
09.30 Uhr **Gottesdienst für Pfarrer  
Alois Arnold, zu seinem  
60 Jahre Priesterweihjubiläum.  
Musikalisch wird dieser  
begleitet von Urban Huber  
Im Anschluss findet für alle  
Kirchenbesucher  
ein Apéro statt.**
- **Sonntag, 23. Juli 2017**  
11.00 Uhr Gottesdienst im Tannligarten,  
dieser wird organisiert von der  
KAB (Katholische Arbeit-  
nehmerinnen- und Arbeitnehmer-  
Bewegung der Schweiz)  
(Bei ganz schlechter Witterung  
um 09.30 Uhr in der Pfarrkirche,  
Auskunft Anton Diethelm,  
Telefon 078 699 24 97)



#### August 2017

- **Freitag, 4. August 2017**  
09.30 Uhr Herz-Jesu-Freitag  
mit kurzer Anbetung  
und sakramentalem Segen
- **Dienstag, 15. August 2017**  
19.30 Uhr Andacht in der Maria-Immerhilf  
Kapelle, musikalisch begleitet  
von Urban Huber.  
(nur bei guter Witterung)
- **Sonntag, 20. August 2017**  
11.00 Uhr Grabenegg-Gottesdienst  
mit volkstümlichen Beiträgen  
(bei schlechter Witterung  
findet dieser in der Pfarrkirche  
Galgenen, um 09.30 Uhr statt)
- **Sonntag, 27. August 2017**  
09.30 Uhr Gottesdienst unter der  
musikalischen Mitwirkung  
der Panflöten-Gruppe  
«PAN MYTHOS» aus Schwyz

#### September 2017

- **Freitag, 1. September 2017**  
09.30 Uhr Herz-Jesu-Freitag  
mit kurzer Anbetung  
und sakramentalem Segen
- **Samstag, 2. September 2017**  
17.00 Uhr Kleinkinderfeier  
zum Thema «Brot»



# FIRMUNG



## «Farbe bekennen»

war das Thema des diesjährigen Firmweges. Farbe bekennen – «hänä stoh», aber für was?

Am Vorstellungsgottesdienst sind 26 Jugendliche mit ihren Fan-Shirt oder Vereins-Shirt vor die versammelte Kirchgemeinde getreten und stellten sich selber vor und vertraten ihren Verein, ihr Idol oder ihr Hobby.

Im letzten halben Jahr sind wir im Unterricht dem christlichen Glauben auf die Spur gegangen. Auf unserem Firmweg gab es viele Gespräche über Gott welcher uns Kraft gibt, Jesus als Mensch und Vorbild und den Heiligen Geist. Dazu haben sie auch Menschen auf der Strasse gefragt, ob sie den Heiligen Geist auch schon mal gespürt haben und wenn ja wie? Am Patennachmittag haben sie bewusst wahrgenommen, dass das Patenamnt auch ein «hänä stoh» ist, auch haben sie sich mit dem Gedanken «sei besiegelt» auseinander gesetzt. Dazu stellten sie ihre eigenen Siegel mit den Symbolen von Liebe, Glaube und Hoffnung her. Paulus sagte, das Wichtigste im Leben sei; die Liebe, der Glaube und die Hoffnung. Mit der Firmung am 10. Juni 2017 durch Generalvikar Andreas Markus Fuchs besiegelten sie Ihr eigenes «hänä stoh» für den christlichen Glauben. Mit dem von ihnen gewünschten Lied «We are the world» brachten sie das Firmthema auch musikalisch zum Ausdruck. Mit dem Schluslied «Bonfire heart» möchten wir zeigen, dass wir immer wieder auf Gott und unsere Mitmenschen angewiesen sind, dass das Feuer der Firmung nicht erlischt.

Wir wünschen Ihnen Gottesliebe, Glauben und Hoffnung für Ihre Zukunft und der Heilige Geist möge immer zu ihnen stehen.

*Monika Fleischmann, Katechetin*

## Firmanden 2017:

Bürer Carla  
Canova Marco  
Dettling Andri  
Feusi Marco  
Gadient Lara  
Gadient Severin  
Gisler Laurin

Hager Sandro  
Hegner Laura  
Hummel Ronja  
Kälin Géraldine  
Kohler Tobias  
Masukidi Bruno  
Masukidi Pedro

Messerli Simon  
Muff Tamara  
Nussbaumer Leandro  
Ringli Mara  
Rubli Noel  
Schuler Justin  
Schwyter Alessia

Sonderegger Enrico  
Spezialetti Elia  
Spielmann Jana  
Ziegler Nicolas  
Zurbuchen Fabian



## Maiandachten

Zu Ehren Marias fand im Monat Mai an jedem Donnerstagabend eine Maiandacht statt.

Auch bei uns beten Menschen um den Beistand der Mutter Gottes und vertrauen auf ihre Fürsprache. Viele Mitfeiernde durften wir begrüßen.

Besonders bei der Maria Immerhilfkapelle fand sich eine grosse Schar ein. Nach dieser Maiandacht wurde Julius Fleischmann für sein 52-jähriges Mitwirken im Kapellrat geehrt.

Am 18. Mai filmte Herr Klein von «ferment.ch» während und nach der Andacht und stellte einen kleinen Film davon ins Internet, zu finden unter «[www.youtube.com](http://www.youtube.com), Maiandacht in Galgenen» oder über den Link auf unserer Homepage «[pfarrei-galgenen.ch](http://pfarrei-galgenen.ch)».

Mit den Klängen von Harfe, Klarinette und Akkordeon gespielt von Helena Stocker, Urban Huber und Stefan Kessler wurden diese Abende bereichert und abgerundet. Herzlichen Dank.

*Pfarrer Vincent,  
Vreni Ziltener, pastorale Mitarbeiterin*



## Das Glaubensleben der Pfarrei stärken

Herzlich willkommen heissen wir im Pfarreirat die neuen Mitglieder Margrit Gadiant, Stefanie Hauser und Adelbert Hüppin. Wir wünschen ihnen viel Freude und Erfolg bei dieser wichtigen Tätigkeit.

So sind nun wieder verschiedenen Personen in unserer Pfarrei, welche die Wünsche und Anregungen zur Gestaltung des kirchlichen Lebens entgegen nehmen und vertreten werden. Als Beratungsgremium des Pfarrers wird der Pfarreirat beratend im Bezug auf die Pastoralentwicklung in unserer Pfarrei tätig sein. An Aperó's und anderen Pfarreianlässen wird der «Helfer-Pool» unserer Pfarrei tatkräftig unterstützen, worüber wir sehr dankbar sind.

Pfarrer Vincent und Vreni Ziltener, pastorale Mitarbeiterin, leiten den Pfarreirat, Monika Fleischmann betreut die Finanzen und Adelbert Hüppin ist das Bindeglied zum Kirchenrat. Margrit Gadiant und Stefanie Hauser vertreten die Bevölkerung in diesem Gremium.



Wir freuen uns gemeinsam die Anliegen aus der Pfarrei aufzunehmen, in den Pfarreirat zu bringen und soweit möglich zu gestalten und umzusetzen.

*Euer Pfarreirat*



## **Viele Besucher am Spaghettiplausch der JuBla Galgenen**

Am Samstag, 27. Mai 2017, führte die JuBla Galgenen einen erfolgreichen Spaghettiplausch durch. Die Besucher wurden mit feinen Spaghetti Carbonara oder Pomodoro verwöhnt. Dazu gab es natürlich noch ein selbstgemachtes Dessertbuffet. Wir danken allen Gästen für die grosszügige Unterstützung.

Der Erlös, welchen wir eingenommen haben, kommt dem alljährlichen JuBla-Herbstlager zugute. Dieses findet vom 7. bis 13. Oktober 2017 statt. Die Vorbereitungen wurden schon wacker vom Leiter-Team in Angriff genommen und wir hoffen auf viele abenteuerlustige Kinder. Eingeladen sind alle Kinder ab 7 Jahren und auch jene, die nicht in der JuBla sind. Wir



freuen uns auf eine grosse Schar Teilnehmer und auf eine spannende Woche mit vielen unvergesslichen Erlebnissen.

*JuBla Galgenen*

## **60 Jahre Weihjubiläum Alois Arnold**

Pfarrer Alois Arnold feiert am 7. Juli 2017 sein 60 Jahre Priesterweihejubiläum. Im Gottesdienst vom 16. Juli werden wir dieses Jubiläum gemeinsam mit ihm feiern. Beim anschliessenden Aperö ist Zeit für einige persönliche Worte zu tauschen.

Alois Arnold war von 1984 bis 2005 in unserer Pfarrei als Pfarrer tätig. Alle kannten Pfarrer Arnold mit seinem unverkennbarer «Ürnerdialekt» als «kein Mann der grossen Öffentlichkeit». Er beschrieb seine Vorstellung von Kirche und Glauben wie folgt:

«Man sollte die Kirche als positiv animierenden Lebensraum erleben können, wo jeder Mensch frei atmen kann.»

Er ist bis heute ein uneigennütziger und äusserst bescheidener Mensch.

Der wichtigste Meilenstein seiner seelsorgerischen Tätigkeit in Galgenen dürfte wohl der Bau und Bezug des Pfarreiheims Martins-Träff gewesen sein, welchen er mit viel Herzblut förderte und unterstützte. Damit besass die Kirchgemeinde endlich eigene Räumlichkeiten, welche neben Religionsunterricht auch für viele andere kirchliche Zwecke genutzt werden.

Wir möchten Pfarrer Arnold ganz herzlich zu seinem Jubiläum gratulieren und wünschen ihm für die Zukunft Gesundheit und viele gemütliche Stunden.

*Herzlichst*

*Der Kirchenrat und das Pfarramt-Team*

## **Maturaarbeit von Rebecca Morger, stellvertretende Organistin**

Im Rahmen meiner Ausbildung am Gymnasium in Nuolen verfasste ich letztes Jahr meine Maturaarbeit. Bei der Suche nach einem geeigneten Thema war für mich das Verbinden mei-



## Theres Rüttimann, langjährige Sigristin Galgenen

Nach langjähriger Tätigkeit als Sigristin verlässt uns Theres Rüttimann in den wohlverdienten Ruhestand. Gemäss ihrer eigenen Aussage «mit einem lachenden, aber auch mit einem weinenden Auge».

Gemeinsam mit Ihrem Mann Sepp Rüttimann trat sie Ihren Dienst in Galgenen im September 1996 an. Später ab Juni 2007, nach Sepps Pensionierung, übernahm Theres die Aufgabe als Hauptsigristin bis im Juni 2010. Im Hintergrund weiterhin unter der Mithilfe ihres Mannes Sepp. Im Juli 2010 folgte dann Adelbert Hüppin als Hauptsigrist, und Theres trat einen Schritt kürzer, übernahm aber alle Absenzen von «Adi» und war immer zur Stelle, «wenn Not am Sigristen» war.

Liebe Theres, Du hast über all die Jahre Deine Aufgaben immer mit viel Liebe, Freude und Elan gemeistert. Du warst zuverlässig und alle schätzen Dich sehr. Wir möchten Dir danken und wünschen Dir von Herzen viel Glück, Gesundheit und gemütliche Stunden mit Familie und Freunden. Es würde uns freuen, Dich weiterhin im Gottesdienst, oder auch mal im Chiläkafi zu einem kleinen Schwatz anzutreffen.

*Der Kirchenrat und das ganze Pfarramt-Team*

ner Leidenschaft für das Orgelspiel mit meinem Interesse an Mathematik naheliegend.

Ziel der Arbeit war die Visualisierung von Orgelmusik in eine computerprogrammierte Animation. So kann Musik für einmal sowohl akustisch als auch optisch wahrgenommen werden. Dazu studierte ich einige Orgelstücke ein und programmierte eine ornamentähnliche Animation. Dabei wird mittels Theorie der sogenannten «Farbmusik», welche auf physikalischen Analogien des Farb- und Tonspektrums basiert, jedem Ton eine bestimmte Farbe zugeordnet. Die Aufnahmen der Stücke durfte ich an der Orgel unserer Pfarrkirche St. Martin durchführen. Da die Orgel für Kirchengängerinnen und -gänger unzugänglich ist, entschloss ich mich, nebst den Tonaufnahmen auch das Musizieren an sich zu filmen. Die fünf gewählten Orgelstücke stammen aus verschiedensten Musikepochen. Meine Freude daran darf ich auch in Orgeldiensten weitergeben, um nicht zuletzt dem eher verstaubten Image der Orgel einen Kontrast zu bieten.

Der Pfarrgemeinde danke ich herzlich für die freundliche Genehmigung der Aufnahmen.

*Rebecca Morger, Aushilfsorganistin*







## 100 Jahre Richard Ziltener-Krieg

Am 19. August 2017 feiert Richard Ziltener-Krieg im Wohn- und Pflegezentrum Siebnen seinen 100. Geburtstag.

Vorher wohnhaft in Galgenen, an der Grabeneggstrasse 3.

Der Kirchenrat und das ganze Pfarreirats-Team wünschen

Herr Ziltener-Krieg von ganzem Herzen viele gemütliche und frohe Stunden und gratulieren ganz herzlich zu seinem grossen Jubiläum.

«Um Wunder zu erleben, muss man an sie glauben».

*Carl Ludwig Schleich*



Der Glückliche bedarf des Glaubens, um nicht übermütig zu werden;  
der Nichtglückliche aber als Halt und der Unglückliche,  
um nicht zu erliegen.

Alexander Freiherr von Humboldt